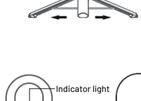
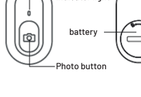
FIXED MAGSNAP





UŽIVATELSKÝ MANUÁL CZ

Manuál FIXED MagSnap
Děkujeme za zakoupení selfie tyče s dálkovým ovládáním FIXED MagSnap. Tato selfie tyč je určena pro mobilní telefony značky Apple iPhone 12 a novějších, které mají funkci MagSafe. Před použitím si prosíme tento manuál.

NÁVOD K POUŽITÍ:

1. Vyklopte držák telefonu směrem nahoru
2. Přiložte mobilní telefon iPhone 12 a novější s navíjecí usměrňovací v krytu s funkcí MagSafe na magnetický držák.

PÁROVÁNÍ

Před prvním použitím selfie tyče je nutné spárovat dálkový ovladač.
1. Odstraňte ochrannou pásku kousající z pod baterie
2. Stiskněte a držte tlačítko spouště po dobu 3 sekund, začne blikat zelená LED dioda
3. Zapněte na svém zařízení Bluetooth a spárujte s „FIXED MagSnap"
4. Zelená LED dioda na ovladači se přestane blikat

POUŽITÍ SELFIE TYČE JAKO STATIV (VOLITELNÉ)

Tento produkt může sloužit i jako stativ. Rozevřete rukojeť selfie tyče ze spodní části a umístěte ji na stabilní vodorovnou plochu a pak můžete využít odnímatelné spouště selfie tyče a fotografovat pohodlně na dálku.

SAMOSTATNÁ DÁLKOVÁ SPOUŠŤ:

- odstraňte ochranný lísteček pod baterií
- dosah bezdrátové spouště je cca 10 metrů
- pro výměnu baterie sundejte zadní stranu krytu otočením doleva a vymětkou baterii CR1632.
- pro vypnutí spouště je třeba držet zmáčknuté tlačítko po dobu cca 3 sekund, LED dioda bliká a spouť se vypne
- spouť se zapíná stiskem tlačítka a spouť sa vypne
- pro probuzení stačí opět zmačknout tlačítko spouští a spojení s telefonem se ihned obnoví
- spouť se automaticky vypne po 2 hodinách nepoužívání.

SPECIFIKACE:

Výkon: 183 g
Podporované OS: iOS 5.0 a novější
Rozměry složené selfie tyče: 167 mm
Rozměr rozložené selfie tyče: 305 - 725 mm
Kapacita baterie: 120mAh
Typ baterie v ovladači: CR 1632

UPOZORNĚNÍ:

Použití selfie tyče vyžaduje podporu funkce MagSafe (iPhone 12 a novější). Nepoužívejte tyč s ochrannými kryty telefonu bez podpory MagSafe, takové kryty mohou snižovat účinnost magnetů a může dojít k pádu telefonu z držáku.
Výrobce nenese odpovědnost za poškození telefonu v důsledku nedodržení uvedeného doporučení.

PÉČE O VÝROBEK

Selfie tyč čistěte suchým hadříkem. Nepoužívejte žádné chemické čistící prostředky nebo čistící spreje. Vyvarujte se styku s vodou a jinými tekutinami. Nevystavujte výrobek teplotám vyšším než 60 stupňů Celsia (například apod.). Během používání si dávejte pozor na ruce. Výrobek není určen pro děti mladším 14 let. Nepolykejte odnímatelnou spoušť, nebo baterii uvnitř. Neskládejte výrobek ve vlhkém prostředí. Výrobek nerozebírejte ani nijak nevpravujte. Nepoužívejte ho znečištěné a výrobkem může zasáhnout zásah elektrickým proudem. Nevystavujte výrobek přímému slunci. Výrobek uchovávejte mimo dosahu zdrojů tepla. Nevystavujte výrobek působení vody, nebo jiným kapalinám.

POZNÁMKY

Na výrobek se vztahuje záruka podle zákonných předpisů platných v zemích, kde je prodáván. V případě problémů se servisem se obraťte na prodejce, u kterého jste zakoupili.
FIXED nepřebírá odpovědnost za škody způsobené nevhodným používáním produktu.

Uchovejte manuál.

ŘEŠENÍ POTÍŽÍ

V případě potíží s výrobkem můžete kontaktovat naši podporu na webové adrese www.fixed.zone/podpora

Tento produkt je označen CE v souladu s ustanoveními směrnice EMC 2014/30/EU a RoHS 2011/65/EU. Tímto společnost FIXED.zone a.s. prohlašuje, že tento výrobek je v souladu se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnic EMC 2014/30/EU a 2011/65/EU.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
Czech Republic

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA SK

Používateľská príručka MagSnap
Ďakujeme, že ste si zakúpili selfie tyč FIXED MagSnap s diaľkovým ovládaním. Táto selfie tyč je určená pre mobilné telefóny Apple iPhone 12 a novšie, ktoré majú funkciu MagSafe. Pred použitím si prosíme prečítajte tento návod.

NÁVOD NA POUŽITIE:

1. Nakloňte držiak telefónu smerom nahor
2. Pripojte iPhone 12 a novšie k nabíjaciemu v puzdre MagSafe k magnetickému držiaku.

PÁROVANIE

Pred prvým použitím selfie tyče je nutné spárovať diaľkový ovládač.
1. Odstráňte ochrannú pásku kousající z pod batérie
2. Stlačte a podržte tlačidlo spúšte na 3 sekundy, zelená LED dióda bude blikať
3. Zapnite Bluetooth na zariadení a spárujte ho s „FIXED MagSnap"
4. Zelená LED dióda na ovládači sa po pripojení vypne

POUŽÍVANIE SELFIE TYČE AKO STATÍVU (VOLITEĽNÉ)

Tento výrobok môže slúžiť aj ako statív. Otvorte rukoväť selfie tyče zospodu a položte ju na stabilný vodorovný povrch a potom môžete použiť odnímateľnú spúšť selfie tyče na pohodlné fotografovanie na diaľku.

SAMOSTATNÁ DIAĽKOVÁ SPÚŠŤ:

- odstráňte ochrannú fóliu pod batériou
- dosah bezdrôtovej spúšte je približne 10 metrov
- Ak chcete vymeniť batériu, odstráňte kryt zo zadnej strany otočením doľava a vymeňte batériu CR1632.
- na vypnutie spúšte je potrebné podržať tlačidlo stlačené približne 3 sekundy, LED dióda bliká a spúšť sa vypne
- spúšťač sa po 3 minútach nečinnosti prepne do režimu spánku
- Ak chcete telefón znova pripojiť, stačí znova stlačiť tlačidlo Štart a spojenie s telefónom sa okamžite obnoví.
- spúšť sa automaticky vypne po 2 hodinách nepoužívania.

ŠPECIFIKÁCIE:

Výkon: 183 g
Podporované operačné systémy: iOS 5.0 a novší
Rozmery zloženej selfie tyče: 167 mm
Maximálna dĺžka selfie tyče: 305 - 725 mm
Kapacita batérie: 120 mAh
Typ batérie v ovládači: CR 1632

VAROVANIE:

Používanie selfie tyče vyžaduje podporu MagSafe (iPhone 12 a novšie). Nepoužívajte tyč s ochrannými krytmi telefónu bez podpory MagSafe, takéto kryty môžu znížiť účinnosť magnetov a môže dôjsť k pádu telefónu z držiaka.
Výrobca nenesie zodpovednosť za poškodenie telefónu v dôsledku nedodržania uvedeného odporúčania.

STAROSTLIVOSŤ O VÝROBOK

Vyčistite selfie tyč suchou handričkou. Nepoužívajte žiadne chemické čistiace prostriedky ani čistiace spreje. Vyhnite sa kontaktu s vodou a inými tekutinami. Nevystavujte výrobok teplotám vyšším ako 60 stupňov Celzia (napríklad apod.). Počas používania si dávajte pozor na ruce. Výrobok nie je určený pre deti mladšie ako 14 rokov. Neprehĺtajte odnímateľnú spúšť ani batériu vo vnútri. Výrobok nerozkladajte v prostredí s vysokou vlhkosťou. Výrobok nikdy nerozoberajte ani neupravujte. Zásahy do výrobku môžu viesť k strate záruky na výrobok. Výrobok uchovávajte mimo dosahu zdrojov tepla. Nevystavujte výrobok pôsobeniu vody, alebo iných kvapalín.

POZNÁMKY

Na výrobok sa vzťahuje záruka v súlade s právnymi predpismi platnými v krajinách, v ktorých sa predáva. V prípade servisných problémov sa obráťte na predajcu, u ktorého ste zariadenie zakúpili.
Spoločnosť FIXED nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym používaním výrobku.

Príručku si ponechajte.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Ak máte s produktom akékoľvek problémy, môžete kontaktovať našu podporu na adrese www.fixed.zone/podpora.

Tento výrobok je označený značkou CE v súlade so smernicou 2014/30/EÚ o elektromagnetickej kompatibilite a smernicou 2011/65/EÚ o ONL. Spoločnosť FIXED.zone a.s. týmto vyhlasuje, že tento výrobok spĺňa základné požiadavky a ďalšie príslušné ustanovenia smernic EMC 2014/30/EÚ a 2011/65/EÚ.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
Česká republika

USER MANUAL EN

FIXED MagSnap manual
Thank you for purchasing the FIXED MagSnap selfie stick with remote control. This selfie stick is designed for Apple iPhone 12 and newer mobile phones that have MagSafe functionality. Please read this manual before use.

INSTRUCTIONS FOR USE:

1. Tilt the phone holder upwards
2. Attach your iPhone 12 and later in a MagSafe case to the magnetic holder.

PAIRING

Before using the selfie stick for the first time, you must pair the remote control.
1. Remove the protective tape peeking out from under the battery
2. Press and hold the shutter button for 3 seconds, the green LED will flash
3. Turn on Bluetooth on your device and pair with „FIXED MagSnap"
4. The green LED on the controller will then extinguish

USE THE SELFIE STICK AS A TRIPOD (OPTIONAL)

This product can also serve as a tripod. Open the handle of the selfie stick from the bottom and place it on a stable horizontal surface, and then you can use the detachable selfie stick trigger to take photos comfortably at a distance.

SEPARATE REMOTE TRIGGER:

- remove the protective strip under the battery
- wireless trigger range is approx. 30 metres
- to replace the battery, remove the cap from the back by turning it to the left and replace the CR1632 battery
- to switch off the trigger, the button must be held down for about 3 seconds, LED flashes 3 times and the trigger is switched off
- trigger switches to sleep mode after 3 minutes of inactivity
- to wake up, just press the start button again and the connection to the phone is immediately restored
- the trigger automatically switches off after 2 hours of non-use.

SPECIFICATIONS:

Weight: 183 g
Supported OS: iOS 5.0 and later
Dimensions of the folded selfie stick: 167 mm
Selfie stick size: 305 - 725 mm
Battery capacity: 120mAh
Battery type in the driver: CR 1632

WARNING:

Use of the selfie stick requires MagSafe support (iPhone 12 and later). Do not use the bar with phone covers without MagSafe support, such covers may reduce the effectiveness of the magnets and may cause the phone to fall from the holder.
The manufacturer is not responsible for any damage to the phone as a result of failure to follow this recommendation.

PRODUCT CARE

Clean the selfie stick with a dry cloth. Do not use any chemical cleaners or cleaning sprays. Avoid contact with water and other liquids. Do not leave the selfie stick near heat sources (radiators, etc.). Take care of your hands during use. The product is not intended for children under 14 years of age. Do not swallow the detachable trigger or the battery inside. Do not store the product in a humid environment. Do not disassemble or modify the product in any way. Tampering with the product may void the product warranty. Keep the product away from heat sources. Do not expose the product to water or other liquids.

NOTES

The product is warranted according to the legal regulations in force in the countries where it is sold. In case of service problems, please contact the dealer from whom you purchased the equipment.
FIXED assumes no responsibility for damages caused by improper use of the product.

Keep the manual.

TROUBLESHOOTING

If you have any problems with your product, you can contact our support at www.fixed.zone/podpora

This product is CE marked in accordance with EMC Directive 2014/30/EU and RoHS Directive 2011/65/EU. FIXED.zone a.s. hereby declares that this product complies with the essential requirements and other relevant provisions of the EMC 2014/30/EU and 2011/65/EU Directives.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
Czech Republic

BENUTZERHANDBUCH DE

FIXED MagSnap-Handbuch
Vielen Dank, dass Sie den FIXED MagSnap Selfie-Stick mit Fernbedienung gekauft haben. Dieser Selfie-Stick ist für das Apple iPhone 12 und neuere Mobiltelefone mit MagSafe-Funktionalität konzipiert. Bitte lesen Sie diese Anleitung vor dem Gebrauch.

GEBRAUCHSANWEISUNG:

1. Kippen Sie den Telefonhalter nach oben
2. Befestigen Sie Ihr iPhone 12 und höher in einer MagSafe-Hülle an der Magnethalterung.

PAARUNG

Bevor Sie den Selfie-Stick zum ersten Mal verwenden, müssen Sie die Fernbedienung koppeln.
1. Entfernen Sie das Schutzband, das unter der Batterie hervorschaut.
2. Halten Sie Auslösetaste 3 Sekunden lang gedrückt, die grüne LED blinkt.
3. Schalten Sie Bluetooth auf Ihrem Gerät ein und koppeln Sie es mit „FIXED MagSnap".
4. Die grüne LED am Steuergerät erlischt, wenn es angeschlossen ist.

Use the selfie stick as a tripod (optional)

Verwenden Sie den Selfie-Stick als Stativ (optional)

Dieses Produkt kann auch als Stativ verwendet werden. Öffnen Sie den Griff des Selfie-Sticks von unten und stellen Sie ihn auf eine stabile horizontale Fläche. Dann können Sie den abnehmbaren Selfie-Stick-Auslöser verwenden, um bequem aus der Entfernung Fotos zu machen.

SEPARATER FERNAUSLÖSER:

- Entfernen Sie den Schutzstreifen unter der Batterie
- Die Reichweite des drahtlosen Auslösers beträgt ca. 10 Meter
- zum Auswechseln der Batterie drehen Sie die Abdeckung auf der Rückseite nach links drehen und die CR1632 Batterie auswechseln
- um den Auslöser auszuschalten, muss die Taste ca. 3 Sekunden lang gedrückt werden, die LED blinkt 3 Mal und der Auslöser ist ausgeschaltet
- Trigger schaltet nach 3 Minuten Inaktivität in den Schlafmodus
- um aufzuwachen, drücken Sie einfach erneut die Starttaste und die Verbindung zum Telefon wird sofort wiederhergestellt
- schaltet sich der Auslöser nach 2 Stunden Nichtbenutzung automatisch ab.

SPEZIFIKATIONEN:

Gewicht: 183 g
Unterstütztes Betriebssystem: iOS 5.0 und höher
Abmessungen des zusammengeklappten Selfie-Sticks: 167 mm
Größe des Selfie-Sticks: 305 - 725 mm
Batteriekapazität: 120mAh
Batterietyp im Treiber: CR 1632

WARNUNG:

Die Verwendung des Selfie-Sticks erfordert MagSafe-Unterstützung (iPhone 12 und neuer).
Verwenden Sie die Leiste nicht mit Telefonabdeckungen ohne MagSafe-Unterstützung, Solche Abdeckungen können die Wirksamkeit der Magnete verringern und dazu führen, dass das Telefon aus der Halterung fällt.
Der Hersteller haftet nicht für Schäden am Telefon, die auf die Nichtbeachtung dieser Empfehlung zurückzuführen sind.

PRODUKTPFLEGE

Reinigen Sie den Selfie-Stick mit einem trockenen Tuch. Verwenden Sie keine chemischen Reinigungsmittel oder Reinigungssprays. Vermeiden Sie den Kontakt mit Wasser und anderen Flüssigkeiten. Lassen Sie den Selfie-Stick nicht in der Nähe von Wärmequellen (Heizkörpern usw.) liegen. Achten Sie bei der Verwendung auf Ihre Hände. Das Produkt ist nicht für Kinder unter 14 Jahren geeignet. Verschlucken Sie nicht den abnehmbaren Auslöser oder die Batterie im Inneren. Lagern Sie das Produkt nicht in einer feuchten Umgebung. Nehmen Sie das Produkt nicht auseinander und modifizieren Sie es nicht in irgendeiner Weise. Eingriffe in das Produkt können zum Erlöschen der Produktgarantie führen. Halten Sie das Produkt von Wärmequellen fern. Bringen Sie das Produkt nicht mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten in Berührung.

ANMERKUNGEN

Die Garantie für das Produkt richtet sich nach den gesetzlichen Bestimmungen in den Ländern, in denen es verkauft wird. Im Falle von Serviceproblemen wenden Sie sich bitte an den Händler, bei dem Sie das Gerät gekauft haben.
FIXED übernimmt keine Verantwortung für Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch des Produkts entstehen.

Bewahren Sie das Handbuch auf.

FEHLERSUCHE

Wenn Sie Probleme mit Ihrem Produkt haben, können Sie unseren Support unter www.fixed.zone/podpora kontaktieren.

Dieses Produkt trägt die CE-Kennzeichnung in Übereinstimmung mit der EMV-Richtlinie 2014/30/EU und der RoHS-Richtlinie 2011/65/EU. FIXED.zone a.s. erklärt hiermit, dass dieses Produkt den grundlegenden Anforderungen und anderen relevanten Bestimmungen der EMV-Richtlinien 2014/30/EU und 2011/65/EU entspricht.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
Tschechische Republik

MANUEL D'UTILISATION FR

Manuel MagSnap corrigé
Merci d'avoir acheté le bâton de selfie MagSnap FIXE avec télécommande. Cette canne à selfie est conçue pour l'Apple iPhone 12 et les téléphones mobiles plus récents dotés de la fonctionnalité MagSafe. Veuillez lire ce manuel avant de l'utiliser.

MODE D'EMPLOI :

1. Inclinez le support de téléphone vers le haut
2. Fixez votre iPhone 12 et plus dans un étui MagSafe sur le support magnétique.

COUPLAGE

Avant d'utiliser la perche à selfie pour la première fois, vous devez appairer la télécommande.
1. Retirez le ruban de protection qui dépasse sous la batterie.
2. Appuyez sur le bouton de l'obturateur et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes, le voyant vert clignote.
3. Activez le Bluetooth sur votre appareil et associez-le au „FIXED MagSnap".
4. Le voyant vert du contrôleur s'éteint lorsqu'il est connecté.

Utiliser le bâton de selfie comme trepied (facultatif)

Ce produit peut également servir de trépied. Ouvrez la poignée du bâton de selfie par le bas et placez-la sur une surface horizontale stable. Vous pouvez ensuite utiliser le déclencheur détachable du bâton de selfie pour prendre des photos confortablement à distance.

Déclencheur à distance séparé :

- retirer la bande de protection située sous la batterie
- la portée du déclencheur sans fil est d'environ 10 mètres
- pour remplacer la pile, retirez le capuchon à l'arrière en le tournant vers la gauche et remplacez la pile CR1632
- pour éteindre la déclencheur, il faut maintenir le bouton enfoncé pendant environ 3 secondes, la LED clignote 3 fois et le déclencheur est éteint
- le déclencheur passe en mode veille après 3 minutes d'inactivité
- pour se réveiller, il suffit d'appuyer à nouveau sur le bouton de démarrage et la connexion avec le téléphone est immédiatement rétablie
- le déclencheur s'éteint automatiquement après 2 heures d'inutilisation.

SPÉCIFICATIONS :

Poids : 183 g
Système d'exploitation pris en charge : iOS 5.0 et versions ultérieures
Dimensions du bâton de selfie plié : 167 mm
Taille du bâton de selfie : 305 - 725 mm
Capacité de la batterie : 120mAh
Type de pile dans le conducteur : CR 1632

AVERTISSEMENT :

L'utilisation du bâton de selfie nécessite la prise en charge de MagSafe (iPhone 12 et versions ultérieures).
N'utilisez pas la barre avec des housses de téléphone sans support MagSafe, car celles-ci peuvent réduire l'efficacité des magnets et causer la chute du téléphone du support.
Le fabricant n'est pas responsable d'éventuels dommages causés au téléphone par le non-respect de cette recommandation.

ENTRETIEN DES PRODUITS

Nettoyez le selfie stick avec un chiffon sec. N'utilisez pas de nettoyants chimiques ou de sprays de nettoyage. Évitez tout contact avec de l'eau ou d'autres liquides. Ne laissez pas le selfie stick à proximité de sources de chaleur (radiateurs, etc.). Prenez soin de vos mains pendant l'utilisation. Le produit n'est pas destiné aux enfants de moins de 14 ans. Ne avalez pas la gâchette détachable ou la batterie qui se trouve à l'intérieur. Ne pas stocker le produit dans un environnement humide. Ne pas démonter ou modifier le produit de quelque manière que ce soit. L'altération du produit peut entraîner l'annulation de la garantie du produit. Tenir le produit à l'écart des sources de chaleur. Ne pas exposer le produit à l'eau ou à d'autres liquides.

NOTE

Le produit est garanti conformément aux dispositions légales en vigueur dans les pays où il est vendu. En cas de problèmes d'entretien, veuillez contacter le revendeur auprès duquel vous avez acheté l'équipement.
FIXED n'assume aucune responsabilité pour les dommages causés par une utilisation incorrecte du produit.

Conservez le manuel.

DÉPANNAGE

Si vous rencontrez des problèmes avec votre produit, vous pouvez contacter notre service d'assistance à l'adresse suivante : www.fixed.zone/podpora

Ce produit est marqué CE conformément à la directive EMC 2014/30/EU et à la directive RoHS 2011/65/EU. FIXED.zone a.s. déclare par la présente que ce produit est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes des directives CEM 2014/30/UE et 2011/65/UE.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
République tchèque

MANUALE D'USO IT

Manuale MagSnap corretto
Grazie per aver acquistato il bastone per selfie FIXE MagSnap con telecomando. Questo selfie stick è progettato per Apple iPhone 12 e per i telefoni cellulari più recenti dotati di funzionalità MagSafe. Si prega di leggere questo manuale prima dell'uso.

ISTRUZIONI PER L'USO:

1. Inclinare il supporto del telefono verso l'alto
2. Collegate il vostro iPhone 12 e successivi con una custodia MagSafe al supporto magnetico.

ABBINAMENTO

Prima di utilizzare il selfie stick per la prima volta, è necessario accoppiare il telecomando.
1. Rimuovere il nastro protettivo che fuoriesce da sotto la batteria.
2. Tenere premuto il pulsante di scatto per 3 secondi; il LED verde lampeggia.
3. Attivare il Bluetooth sul dispositivo e associarlo a „FIXED MagSnap".
4. Il LED verde sul controller si spegne quando è collegato

Utilizzare il selfie stick come treppiede (opzionale)

Questo prodotto può anche fungere da treppiede. Aprire l'impugnatura del selfie stick dalla parte inferiore e posizionarlo su una superficie orizzontale stabile, quindi è possibile utilizzare il grilletto del selfie stick staccabile per scattare foto comodamente a distanza.

Innesco remoto separato:

- rimuovere la striscia protettiva sotto la batteria
- La portata del grilletto wireless è di circa 10 metri
- per sostituire la batteria, rimuovere il tappo dal retro ruotandolo verso sinistra e sostituire la batteria CR1632
- per spegnere il grilletto, il pulsante deve essere tenuto premuto per circa 3 secondi, il LED lampeggia 3 volte e il grilletto si spegne.
- il trigger passa alla modalità sleep dopo 3 minuti di inattività
- per svegliarsi, basta premere nuovamente il pulsante di avvio e la connessione al telefono viene immediatamente ripristinata.
- il grilletto si spegne automaticamente dopo 2 ore di inutilizzo.

SPECIFICHE:

Peso: 183 g
Sistema operativo supportato: iOS 5.0 e successivi
Dimensioni del selfie stick ripiegato: 167 mm
Dimensioni del selfie stick: 305 - 725 mm
Capacità della batteria: 120 mAh
Tipo di batteria nel driver: CR 1632

ATTENZIONE:

L'uso del selfie stick richiede il supporto MagSafe (iPhone 12 e successivi). Non utilizzare la barra con cover del telefono prive di supporto MagSafe, poiché tali cover potrebbero ridurre l'efficacia dei magneti e causare la caduta del telefono dal supporto.
Il produttore non è responsabile di eventuali danni al telefono in seguito alla mancata osservanza di questa raccomandazione.

CURA DEL PRODOTTO

Pulire il selfie stick con un panno asciutto. Non utilizzare detergenti chimici o spray per la pulizia. Evitare il contatto con acqua e altri liquidi. Non lasciare il selfie stick vicino a fonti di calore (termosifoni, ecc.). Fare attenzione alle mani durante l'uso. Il prodotto non è destinato ai bambini di età inferiore a 14 anni. Non ingerire il grilletto staccabile o la batteria interna. Non conservare il prodotto in un ambiente umido. Non smontare o modificare il prodotto in alcun modo. La manomissione del prodotto può invalidare la garanzia. Tenere il prodotto lontano da fonti di calore. Non esporre il prodotto all'acqua o ad altri liquidi.

NOTE

Il prodotto è garantito secondo le norme di legge vigenti nei Paesi in cui viene venduto. In caso di problemi di assistenza, contattare il rivenditore presso il quale è stata acquistata l'apparecchiatura.
FIXED non si assume alcuna responsabilità per i danni causati da un uso improprio del prodotto.

Conservare il manuale.

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

In caso di problemi con il prodotto, è possibile contattare l'assistenza all'indirizzo www.fixed.zone/podpora

Questo prodotto è contrassegnato dal marchio CE in conformità alla Direttiva EMC 2014/30/UE e alla Direttiva RoHS 2011/65/UE. FIXED.zone a.s. dichiara che questo prodotto è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni pertinenti delle direttive EMC 2014/30/UE e 2011/65/UE.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
Repubblica Ceca

ИНСТРУКЦИЯ ОБЪЕКТИВ

Ръководство за употреба на MagSnap
Благодарим ви, че закупихте FIXED MagSnap селфи стик с дистанционно управление. Този селфи стик е предназначен за Apple iPhone 12 и по-нови мобилни телефони, които имат MagSafe функционалност. Моля, прочетете това ръководство преди да започнете да го използвате.

Инструкции за употреба:

1. Наклонете държача на телефона нагоре
2. Прикрепи свои iPhone 12 и по-нови модели в калъф MagSafe към магнитния държач.

Сдвояване

Преди да използвате селфи стика за първи път, трябва да сдвоите дистанционното управление.
1. Отстранете защитната лента, която се подава изпод батерията.
2. Натиснете и задръжте бутона на затвора за 3 секунди, зеленият светодиод ще мига.
3. Включете Bluetooth на устройството си и се свържете с „FIXED MagSnap"
4. Зеленият светодиод на контролера се изключва, когато е свързан

Използвайте селфи стика като статив (по избор)

Този продукт може да служи и като статив. Отворете дръжката на селфи стика отдолу и го поставете върху стабилна хоризонтална повърхност, след което можете да използвате подвижния спусък на селфи стика, за да правите удобно снимки от разстояние.

Отделен дистанционен спусък:

- премахнете защитната лента под батерията
- обхватът на безжичното задействане е приблизително 10 метра
- за да смените батерията, отстранете капачето от задната страна, като завъртите наляво, и сменете батерията CR1632.
- за да изключите спусъка, бутонът трябва да се задържи натиснат за около 3 секунди, светодиодът мига 3 пъти и спусъкът се изключва.
- тригерът преминава в режим на заспиване след 3 минути бездействие
- за да се събудите, просто натиснете отново бутона за стартиране и връзката с телефона веднага се възстановява.
- спусъкът се изключва автоматично след 2 часа неизползване.

Спецификации

Тегло: 193 g
Поддържана операционна система: iOS 5.0 и по-нова
Размери на сгънатия стик за селфи: 167 мм
Размер на селфи стика: 305 - 725 мм
Капацитет на батерията: 120mAh
Тип на батерията в драйвера: CR 1632

Предупреждение:

Използването на селфи стика изисква поддръжка на MagSafe (iPhone 12 и по-нови версии).
Не използвайте калъфи с капаци за телефони без поддръжка на MagSafe, тъй като тези капаци могат да намалят ефективността на магнитите и да доведат до падане на телефона от държача.
Производителят не носи отговорност за евентуални повреди на телефона в резултат на неспазване на тази препоръка.

Грижа за продукта

Почистете селфи стика със сух плат. Не използвайте химически почистващи препарати или спрейове за почистване. Избягвайте контакт с вода и други течности. Не оставяйте стика за селфи в близост до източници на топлина (радиатори и др.). Пазете ръцете си докато използвате продукта. Продуктът не е предназначен за деца под 14-годишна възраст. Не поглъщайте отделящия се спусък или батерията в него. Не съхранявайте продукта във влажна среда. Не разглобявайте и не модифицирайте продукта по никакъв начин. Намесата в продукта ви може да анулира гаранцията. Пазете продукта далеч от източници на топлина. Не излагайте продукта на въздействието на вода или други течности.

Бележки

Продуктът е гарантиран в съответствие с действащите законови разпоредби в страните, в които се продава. В случай на сервизни проблеми, моля, свържете се с търговеца, от когото сте закупили оборудването.
FIXED не поема отговорност за щети, причинени от неправилна употреба на продукта.

Запазете ръководството.

Отстраняване на неизправности

Ако имате някакви проблеми с продукта си, можете да се свържете с нашата поддръжка на www.fixed.zone/podpora.

Този продукт е маркиран със знака CE в съответствие с Директива 2014/30/ЕС относно електромагнитната съвместимост и Директива 2011/65/ЕС относно ограничението на емисиите на вредни вещества. С настоящото FIXED.zone a.s. декларира, че този продукт отговаря на съществените изисквания и други съответни разпоредби на директивите EMC 2014/30/ЕС и 2011/65/ЕС.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
Чешка република

FELHASZNÁLÓI KÉZIKÖNYV HU

FIXED MagSnap kézikönyv
Köszönjük, hogy megvásárolta a FIXED MagSnap szelfibotot távirányítóval. Ez a szelfibot Apple iPhone 12 és újabb, MagSafe funkcióval rendelkező mobiltelefonokhoz készült. Kérjük, használat előtt olvassa el ezt a használati útmutatót.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS:

1. Döntse felfelé a telefontartót
2. Csatlakoztassa az iPhone 12 és újabb, MagSafe tokban lévő iPhone készülékét a mágneses tartóhoz.

PÁROSÍTÁS

Mielőtt először használná a szelfibotot, párosítania kell a távirányítót.
1. Távolítsa el az akkumulátor alól előbukkanó védőszalagot.
2. Tartsa lenyomva az exponáló gombot 3 másodpercig, a zöld LED villogni kezd.
3. Kapcsolja be a Bluetooth-t a készülékén, és párosítsa a „FIXED MagSnap"
4. A vezérlő zöld LED-je kialszik, ha csatlakoztatva van.

Használja a szelfibotot állványként (opcionális)

Ez a termék állványként is használható. Nyissa ki a szelfibot fogantyúját alulról, és helyezze stabil vízszintes felületre, majd a levehető szelfibot kioldójával kényelmesen készíthet fotókat távolról.

KÜLÖN TÁVKIOLDÓ:

- távolítsa el az akkumulátor alatti védőcsíkot
- a vezeték nélküli kioldó hatótávolsága kb. 10 méter
- az elem cseréjéhez balra forgatva vegye le a kupakot a hátuljáról, és cserélje ki a CR1632 elemet.
- a kioldó kikapcsolásához a gombot kb. 3 másodpercig nyomva kell tartani, a LED 3-szor villog, és a kioldó kikapcsol.
- a kioldó 3 perc inaktivitás után alvó üzemmódba kapcsol
- az ébresztéshez csak nyomja meg újra a start gombot, és a telefonhoz való kapcsolat azonnal helyreáll.
- a kioldó 2 óra használaton kívül idő után automatikusan kikapcsol.

SPECIFIKÁCIÓK:

Súly: 183 g
Támogatott operációs rendszerek: iOS 5.0-ás újabb operációs rendszerek
Az összehajtott szelfibot méretei: 167 mm
Selfie bot mérete: 305 - 725 mm
Akkumulátor kapacitás: 120mAh
Az akkumulátor típusa a járművezetőben: CR 1632

FIGYELMEZTETÉS:

A szelfibot használatához MagSafe támogatás szükséges (iPhone 12 és újabb).
Ne használja a sávot MagSafe-támogatás nélküli telefonborítással, az ilyen borítások csökkenthetik a mágnesek hatékonyságát, és a telefon leeshet a tartóról.
A gyártó nem vállal felelősséget a telefonban az ajánlás be nem tartásából eredő károkért.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Tisztítsa meg a szelfibotot száraz ruhával. Ne használjon kémiai tisztítószereket vagy tisztító sprayket. Kerülje a vízzel és más folyadékokkal való érintkezést. Ne tegye a szelfibotot hőforrások (radiátorok stb.) közelében. Használat közben vigyázzon a kezére. A termék nem 14 év alatti gyermekek számára készült. Ne nyelje le a levehető kioldót vagy a benne lévő akkumulátort. Ne tárolja a terméket párás környezetben. Ne szedje szét és ne módosítsa a terméket semmilyen módon. A termék manipulálása a termékre vonatkozó garancia érvényét veszthetti. Tartsa a terméket hőforrásoktól távol. Ne tegye ki a terméket víznek vagy más folyadékoknak.

MEGJEGYZÉSEK

A termékre az értékesítés helye szerinti országban hatályos jogszabályok szerint vállalunk garanciát. A szervizzel kapcsolatos problémák esetén forduljon ahhoz a kereskedőhöz, akitől a készüléket vásárolta.
A FIXED nem vállal felelősséget a termék helytelen használata által okozott károkért.

Tartsa meg a kézikönyvet.

HIBAELHÁRÍTÁS

Ha bármilyen problémája van a termékkel, forduljon ügyfélszolgálatunkhoz a www.fixed.zone/podpora címen.

Ez a termék a 2014/30/EU EMC-irányelvnek és a 2011/65/EU RoHS-irányelvnek megfelelően CE-jelöléssel rendelkezik. A FIXED.zone a.s. ezennel kijelenti, hogy ez a termék megfelel az EMC 2014/30/EU és 2011/65/EU irányelvek alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.

FIXED.zone a.s.
Kubatova 6
České Budějovice 37004
Cseh Köztársaság

BRUGERVEJLEDNING DA

FIXED MagSnap manual
Tak, fordi du har købt FIXED MagSnap selfie-stick med fjernbetjening. Denne selfiestang er designet til Apple iPhone 12 og nyere mobiltelefoner, der har MagSafe-kapabilitet. Læs venligst denne manual før brug.

INSTRUKTIONER TIL BRUG:

1. Vip telefonholderen opad
2. Fastgør din iPhone 12 og nyere i et MagSafe-etui til den magnetiske holder.

PARRING

Før du bruger selfiestangen første gang, skal du parre fjernbetjeningen.
1. Fjern beskyttelsestæppet, der titter frem under batteriet.
2. Tryk og hold udløserknappen nede i 3 sekunder, den grønne LED lyser blinkende.
3. Tænd for Bluetooth på din enhed og par med „FIXED MagSnap".
4. Den grønne LED på controlleren slukker, når der er tilsluttet.

Brug selfie-stangen som stativ (valgfrit)

Dette produkt kan også bruges som stativ. Åbn håndtaget på selfiestangen fra bunden, og placer den på en stabil vandret overflade, og så kan du bruge den aftagelige selfiestangsudløser til at tage billeder komfortabelt på afstand.

SEPARAT FJERNUDLØSER:

- fjern beskyttelsesstrimlen under batteriet
- rækkevidden for den trådløse udløser er ca. 10 meter
- For at udskifte batteriet skal du fjerne dækslet fra bagsiden ved at dreje det til venstre og udskifte CR1632-batteriet.
- For at slukke for affyrekkeren skal knappen holdes nede i ca. 3 sekunder, LED'en blinker 3 gange, og affyrekkeren er slukket.
- udløseren